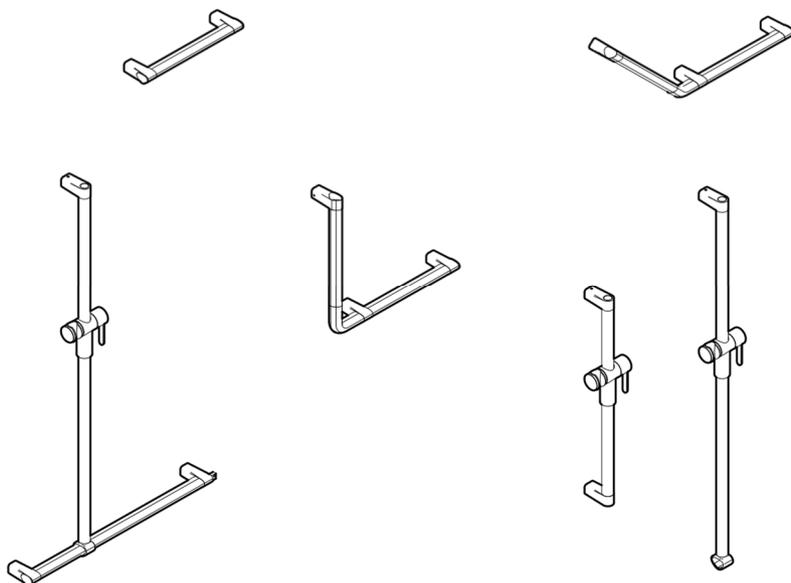


NORMBAU

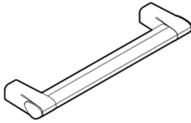
PASSION FOR CARE

Cavere[®] Care
Cavere[®] Care Chrome

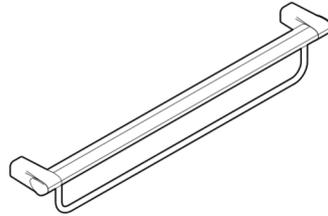
- DE** Montage- und
Gebrauchsanleitung
- EN** Fixing instruction and
directions for use
- FR** Instructions de montage et
d'utilisation
- NL** Montage- en
gebruiksaanwijzing



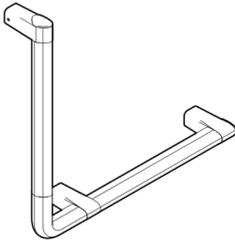
Weitere Informationen
Further information
Plus d'informations
Meer informatie
extranet.normbau.de



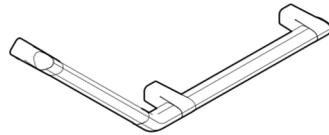
7453 030
 7453 040
 7453 060
 7453 080
 7453 100
 7484 061
 7484 091
 9453 030
 9453 040
 9453 060
 9453 080
 9453 100
 9484 061
 9484 091



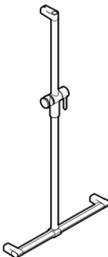
7453 160
 7453 180



7464 001
 7464 002
 7464 011
 7464 012
 7464 021
 7464 022
 7464 031
 7464 032
 9464 001
 9464 002
 9464 011
 9464 012
 9464 021
 9464 022
 9464 031
 9464 032



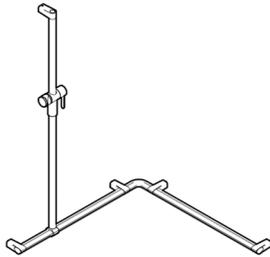
7464 130
 7464 131
 7464 160
 7464 161



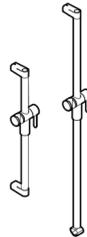
7485 053
 7485 054
 7485 061
 7485 091
 9485 053
 9485 054
 9485 061
 9485 091



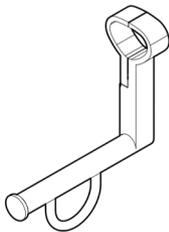
7484 054
 7484 055
 7484 056
 7484 076
 9484 054
 9484 055
 9484 056
 9484 076



- 7486 064
- 7486 065
- 7486 066
- 7486 067
- 7486 115
- 7486 116
- 7486 117
- 7486 118
- 7486 119
- 7486 120
- 7486 121
- 7486 122
- 9486 064
- 9486 065
- 9486 066
- 9486 067
- 9486 115
- 9486 116
- 9486 117
- 9486 118
- 9486 119
- 9486 120
- 9486 121
- 9486 122



- 7488 060
- 7488 119
- 7488 110
- 7488 120
- 9488 060
- 9488 119
- 9488 110
- 9488 120



- 7449 110

Zweckbestimmung

Halte- und Winkelgriffe sowie Duschhandlaufsysteme sind als Hilfsmittel im Badbereich geeignet. Die technischen Griffsysteme bieten Stütz- und Haltemöglichkeiten und unterstützen selbstständige und sichere Bewegungen von Personen mit körperlichen Beeinträchtigungen.

Haftungsausschluss

Die Firma NORMBAU übernimmt keine Haftung für Personen- oder Sachschäden, die durch unsachgemäße Montage, Anwendung oder Reinigung, insbesondere unter Missachtung der in dieser Anleitung aufgeführten Warn- und Sicherheitshinweise, entstehen oder entstanden sind.

Schwerwiegende Vorfälle, die im Zusammenhang mit dem Produkt auftreten, sind zu melden an den Hersteller und die zuständige Behörde von dem Staat, in dem der Anwender niedergelassen ist.

Garantie

Die Gewährleistung beträgt entsprechend der derzeitigen Regelung 2 Jahre.

Bei Einhaltung der vorgesehenen Einsatzbedingungen sowie der Wartungs- und Reinigungsrichtlinien beträgt die erwartete Lebensdauer mindestens 10 Jahre. Das Produkt wurde auf Grundlage dieser Lebensdauer getestet und validiert.

Warnhinweise

Von den von NORMBAU verwendeten Materialien geht keine toxische Gefahr aus. Getestet nach DIN EN ISO 10993-5:2009.



Verletzungsgefahr

Die Produktoberflächen können sich durch externe Wärmequellen, z.B. direkte Sonneneinstrahlung oder Kontakt mit heißem Wasser, stark erwärmen.



Verletzungsgefahr

Bei Überschreitung der max. zulässigen Belastung, kann es zu dauerhaften Schädigungen am Produkt führen. In diesem Fall muss das Produkt vor der Weiterverwendung geprüft werden!

Sicherheitshinweise

Die Montage ist von Fachleuten und nur mit NORMBAU Montagesets bzw. geeignetem Befestigungsmaterial auszuführen. Vor der Montage ist die Wandbeschaffenheit unbedingt zu prüfen, um das Befestigungsmaterial festlegen zu können.

Angaben zur max. zulässigen. Belastung und Hinweis zur Befestigung beachten!

Nach der Montage ist die Anleitung dem Anwender zur Verfügung zu stellen.

Bei Fragen, weiteren Informationen, Unklarheiten oder auftretenden Schäden: NORMBAU-Support kontaktieren unter +49 (0)7843 704 0 oder besuchen Sie uns unter www.normbau.de.

Belastung

Max. zulässige Belastung von aufgelisteten Produkten: 150kg

7485 053	7484 061	7486 117	9485 053	9486 064	9486 119
7485 054	7484 091	7486 118	9485 054	9486 065	9486 120
7485 061	7486 064	7486 119	9485 061	9486 066	9486 121
7485 091	7486 065	7486 120	9485 091	9486 067	9486 122
7484 054	7486 066	7486 121	9484 054	9486 115	9488 060
7484 055	7486 067	7486 122	9484 055	9486 116	9488 119
7484 056	7486 115	9484 061	9484 056	9486 117	9488 110
7484 076	7486 116	9484 091	9484 076	9486 118	9488 120

Max. zulässige Belastung von aufgelisteten Produkten: 100kg

7453 030	7453 180	7464 022	7464 161	9453 040	9464 076
7453 040	7464 001	7464 031	7488 060	9453 060	9464 077
7453 060	7464 002	7464 032	7488 119	9453 080	9464 078
7453 080	7464 011	7464 130	7488 110	9453 100	9464 095
7453 100	7464 012	7464 131	7488 120	9464 040	9464 096
7453 160	7464 021	7464 160	9453 030	9464 075	

Wartung

NORMBAU Produkte sind wartungsfrei.

Reinigungshinweise und Pflegeanleitung

Verletzungsgefahr

Unsachgemäße Reinigung kann Schäden an der Oberfläche verursachen und zu Verletzungen führen.

Cavere Care

Pulverbeschichtete Produkte von NORMBAU haben eine glatte, leicht zu reinigende Oberfläche. Um das dekorative Design und die Farbe der Beschichtung unserer Produkte über Jahre hinweg zu erhalten, müssen Reinigung und Pflege fachgerecht durchgeführt werden. Leicht haftender Schmutz lässt sich mit einem Schwamm und Wasser, dem ein neutrales Reinigungsmittel (z.B. Geschirrspülmittel) zugegeben wird, entfernen. Unmittelbar nach jedem Reinigungsvorgang ist mit reinem, kaltem Wasser nachzuspülen. Ein Fensterleder oder Mikrofasertuch beseitigt die verbleibenden Wischspuren oder Wassertropfen. Es dürfen keine scheuernden, abrasiven Reinigungs- oder Pflegemittel und stark saure oder alkalische

Reinigungsmittel verwendet werden. Bei Metallic-Beschichtungen sollte die Reinigung von starken Verschmutzungen so bald als möglich erfolgen, da eingetrocknete und alte Verschmutzungen oft nur abrasiv und mit dem Risiko einer Verletzung der Pulverbeschichtung oder einer Farbveränderung zu entfernen sind. Zur Wischdesinfektion können gebräuchliche Mittel verwendet werden.

Cavere Chrome Care

Für die Reinigung unserer Cavere Chrome Produkte sollten keine kratzenden Schwämme und Scheuermittel verwendet werden. Auch von Lösungsmittel oder säurehaltigen Reinigern, Kalkentfernern, Haushaltessig und Reinigungsmitteln mit Essigsäure raten wir ab. Reinigen Sie die Chromoberfläche mit wenig Seife auf einem feuchten Tuch. Kalkflecken können Sie vermeiden, wenn Sie die Armatur nach jeder Benutzung abtrocknen. Sollten sich trotzdem Kalkablagerungen bilden, beseitigen Sie diese mit einem umweltverträglichen Reinigungsmittel. Die geeigneten Reinigungsmittel sollten nur kurz einwirken und müssen anschließend gründlich mit Wasser abgespült werden. Bei stark kalkhaltigem Wasser kann es in bestimmten Intervallen notwendig werden, die Chromoberfläche zu reinigen. Bei der Reinigung sollten die nachstehenden Punkte beachtet werden:

- Rückstände von Körperpflegemitteln wie Shampoo, Duschgel oder Flüssigseife sollten schnell entfernt werden, da sie dauerhafte Flecken hinterlassen können.
- Robuste Reinigungsmethoden und aggressive Reiniger können nicht nur die Oberflächen beschädigen, sondern auch das Innere der Produkte angreifen.
- Sprühreiniger nicht direkt auf die Chromoberfläche aufsprühen. Sprühen Sie Reiniger stattdessen auf ein weiches Tuch und wischen Sie damit die Oberfläche ab.
- Spülen Sie die Chromoberfläche nach der Reinigung gründlich mit klarem Wasser ab.
- Verwenden Sie keine Reiniger die Salzsäure, Ameisensäure, Chlorbleichlauge oder Essigsäure enthalten, diese können zu erheblichen Schäden führen.
- Vermeiden Sie Fehler bei der Behandlung von Kalkflecken und anderen Verschmutzungen. Wenn es durch unsachgemäße Behandlung zu Schäden kommt, sind diese nicht von der Gewährleistung gedeckt.



Weitere Informationen zu
Reinigungshinweise und Pflegeanleitung

Entsorgung

Die Entsorgung von Produkt und Verpackung unterliegt den einschlägigen nationalen Vorschriften und muss der jeweils vorgeschriebenen Entsorgung zugeführt werden.

Intended use

Grab bars and grab rails as well as shower handrail systems are suitable as aids in the bathroom area. The technical handle systems offer support and holding options and support independent and safe movements for people with physical disabilities.

Disclaimer of liability

NORMBAU assumes no liability for personal injury or property damage that arises or has arisen as a result of improper assembly, use or cleaning, in particular in disregard of the warning and safety instructions listed in these instructions.

Serious incidents that occur in connection with the product must be reported to the manufacturer and the competent authority of the country in which the user is established.

Warranty

The warranty period is 2 years in accordance with current regulations.

If the intended operating conditions and the maintenance and cleaning guidelines are respected, the expected service life is at least 10 years. The product has been tested and validated based on this service life.

Warning notices

There is no toxic hazard from the material used by NORMBAU. Tested according to DIN EN ISO 10993-5:2009.

Risk of injury

The product surfaces can become very hot when exposed to external heat sources, e.g. direct sunlight or contact with hot water.

Risk of injury

If the max. loading permitted is exceeded, it can lead to permanent damage to the product. In this case, the product must be tested before further use!

Safety instructions

Installation is to be carried out by a specialist and only with NORMBAU fixing sets or suitable fastening material. Before installation, the wall structure must be checked to determine the fastening material. Observe the information on the max. loading permitted and the instructions for mounting! Following installation, the instructions must be made available to the user.

In case of questions, more information, uncertainties or if damage occurs, contact the NORMBAU support service +49 (0) 7843 704 0 or visit us at www.normbau.de.

Load

Max. loading permitted for the products listed below: 150kg

7485 053	7484 061	7486 117	9485 053	9486 064	9486 119
7485 054	7484 091	7486 118	9485 054	9486 065	9486 120
7485 061	7486 064	7486 119	9485 061	9486 066	9486 121
7485 091	7486 065	7486 120	9485 091	9486 067	9486 122
7484 054	7486 066	7486 121	9484 054	9486 115	9488 060
7484 055	7486 067	7486 122	9484 055	9486 116	9488 119
7484 056	7486 115	9484 061	9484 056	9486 117	9488 110
7484 076	7486 116	9484 091	9484 076	9486 118	9488 120

Max. loading permitted for the products listed below: 100kg

7453 030	7453 180	7464 022	7464 161	9453 040	9464 076
7453 040	7464 001	7464 031	7488 060	9453 060	9464 077
7453 060	7464 002	7464 032	7488 119	9453 080	9464 078
7453 080	7464 011	7464 130	7488 110	9453 100	9464 095
7453 100	7464 012	7464 131	7488 120	9464 040	9464 096
7453 160	7464 021	7464 160	9453 030	9464 075	

Maintenance

NORMBAU products are maintenance-free.

Maintenance and cleaning

Risk of injury

Improper cleaning can cause damage to the surface and lead to injuries.

Cavere Care

Powder-coated products from NORMBAU have a smooth, easy-to-clean surface. In order to maintain the decorative design and color of the coating of our products for years, cleaning and care must be carried out professionally. Slightly adhering dirt can be removed with a sponge and water to which a neutral cleaning agent (e.g. dishwashing liquid) is added. Immediately after each cleaning process, rinse with pure, cold water. A chamois or microfiber cloth removes the remaining wiping marks or drops of water. Abrasive or strong acidic/alkaline cleaning agents should never be used. With metallic coatings, heavy soiling should be cleaned as soon as possible, since dried and old dirt can often only be removed abrasively and with the risk of damage to the powder coating or a change in color. Common wiping disinfectants can be used.

Cavere Chrome Care

Abrasive sponges and scouring agents should not be used to clean our Cavere Chrome products. We also advise against the use of cleaners containing solvent or acid, limescale removers, vinegar and cleaning agents containing acetic acid. The chrome surface can be cleaned using a little soap on a damp cloth. Limescale stains can be avoided by drying the tap after every use. If limescale deposits still build up, you can remove these using an environmentally friendly cleaning agent. The appropriate cleaning agent should only be left on for a short time before being rinsed thoroughly with water. In areas with hard water, it may be necessary to clean the chrome surface at specific intervals. Please observe the following points when cleaning:

- Residues from toiletries such as shampoo, shower gel or liquid soap should be removed quickly as these can leave permanent stains.
- Harsh cleaning methods and aggressive cleaning agents can damage surfaces and even penetrate the inside of the products.
- Do not apply spray cleaners directly to the chrome surface. Spray the cleaning agent onto a soft cloth and use this to wipe the surface instead.
- Use clean water to rinse the chrome surface thoroughly after cleaning.
- Do not use any cleaning agents that contain hydrochloric acids, formic acids, chlorine bleaching or acetic acids, as these can cause considerable damage.
- Be sure to treat limescale stains and other types of soiling correctly. Any damage caused as a result of improper treatment shall not be covered under warranty.



More information about
maintenance and cleaning

Disposal

Disposal of the product and packaging is subject to the relevant national regulations and must be disposed of in the prescribed manner.

Utilisation

Les poignées de maintien et les poignées d'angle ainsi que les mains courantes de douche conviennent comme aides dans la salle de bains. Les systèmes de poignées techniques offrent des options de support et de maintien et facilitent les mouvements indépendants et sûrs des personnes à mobilités réduite.

Exclusion de garantie

NORMBAU décline toute responsabilité en cas de dommages corporels ou matériels causés par un montage, une utilisation ou un nettoyage incorrect, notamment par le non-respect des avertissements et des consignes de sécurité figurant dans ses instructions.

Les incidents graves survenant en relation avec le produit doivent être signalés au fabricant et à l'autorité compétente du pays dans lequel l'utilisateur est établi.

Garantie

Selon la réglementation en vigueur, la garantie est de 2 ans.

Si les conditions d'utilisation prévues ainsi que les directives d'entretien et de nettoyage sont respectées, la durée de vie attendue est d'au moins 10 ans. Le produit a été testé et validé sur la base de cette durée de vie.

Avertissements

Il n'y a aucun danger toxique avec les matériaux utilisés par NORMBAU. Testé suivant la norme DIN EN ISO 10993-5 : 2009.

Risque de blessure

Les surfaces des produits peuvent fortement s'échauffer sous l'effet de sources de chaleur externes telles que l'exposition directe au soleil ou le contact avec de l'eau chaude.

Risque de blessure

Si le poids maximum autorisé de l'utilisateur est dépassé, le produit peut être définitivement endommagé. Dans ce cas, le produit doit être testé avant toute utilisation ultérieure !

Consignes de sécurité

L'installation doit être effectuée par un spécialiste et uniquement avec des kits de montage NORMBAU ou du matériel de fixation approprié. Avant l'installation, la structure du mur doit être vérifiée pour déterminer le matériel de fixation. Veuillez respecter les instructions relatives au poids maximal autorisé de l'utilisateur et les recommandations pour le montage ! Après le montage, le mode d'emploi doit être mis à la disposition de l'utilisateur.

En cas de questions, plus d'informations, de doutes ou de dommages : contacter le service d'assistance NORMBAU +49 (0)7843 704 0 ou visitez notre site www.normbau.de.

Fardeau

Charge maximale autorisée pour tous le produits de la liste: 150kg

7485 053	7484 061	7486 117	9485 053	9486 064	9486 119
7485 054	7484 091	7486 118	9485 054	9486 065	9486 120
7485 061	7486 064	7486 119	9485 061	9486 066	9486 121
7485 091	7486 065	7486 120	9485 091	9486 067	9486 122
7484 054	7486 066	7486 121	9484 054	9486 115	9488 060
7484 055	7486 067	7486 122	9484 055	9486 116	9488 119
7484 056	7486 115	9484 061	9484 056	9486 117	9488 110
7484 076	7486 116	9484 091	9484 076	9486 118	9488 120

Charge maximale autorisée pour tous le produits de la liste : 100kg

7453 030	7453 180	7464 022	7464 161	9453 040	9464 076
7453 040	7464 001	7464 031	7488 060	9453 060	9464 077
7453 060	7464 002	7464 032	7488 119	9453 080	9464 078
7453 080	7464 011	7464 130	7488 110	9453 100	9464 095
7453 100	7464 012	7464 131	7488 120	9464 040	9464 096
7453 160	7464 021	7464 160	9453 030	9464 075	

Entretien Remarque

Les produits NORMBAU sont sans entretien.

Notices et conseils d'entretien

Risque de blessure

Un nettoyage inapproprié peut occasionner des dommages sur la surface et entraîner des blessures.

Cavere Care

Les produits en poudre de NORMBAU ont une surface lisse et facile à nettoyer. Afin de conserver le design décoratif et la couleur du revêtement de nos produits pendant des années, le nettoyage et l'entretien doivent être effectués de manière professionnelle. La saleté légèrement adhérente peut être éliminée avec une éponge et de l'eau auxquelles un agent nettoyant neutre (par exemple du liquide vaisselle) est ajouté. Immédiatement après chaque processus de nettoyage, rincer à l'eau froide et pure. Un chiffon en peau de chamois ou en microfibre élimine les marques d'essuyage ou les gouttes d'eau restantes. Aucun agent de nettoyage ou d'entretien abrasif ou abrasif et des agents de nettoyage fortement acides ou

alcalins ne peuvent être utilisés. Avec les revêtements métalliques, les salissures importantes doivent être nettoyées dès que possible, car la saleté séchée et ancienne ne peut souvent être éliminée que de manière abrasive et avec le risque d'endommager le revêtement en poudre ou de changer de couleur.

Des désinfectants d'essuyage courants peuvent être utilisés.

Cavere Chrome

Pour le nettoyage de nos produits Cavere Chrome, ne pas utiliser d'éponge ni de produits abrasifs. Nous déconseillons également l'utilisation de tous solvants, détartrants, vinaigres et produits de nettoyage acides ou contenant de l'acide acétique. La surface chromée se nettoie à l'aide d'un chiffon humide et d'un peu de savon. Vous pouvez éviter l'apparition de taches de calcaire en passant un chiffon sec sur le produit après chaque utilisation. Si un dépôt de calcaire se forme malgré tout, éliminez-le avec un produit de nettoyage écologique. Les détergents appropriés doivent être appliqués brièvement et rincés soigneusement à l'eau claire. Dans les régions ayant une eau très dure, il peut être nécessaire de nettoyer les surfaces chromées à des intervalles plus réguliers. Les points suivants sont à prendre en compte lors du nettoyage :

- Des résidus de produits d'hygiène tels que shampooing, gel douche ou savon liquide sont à rincer le plus rapidement possible afin d'éviter l'apparition de taches.
- Les méthodes de nettoyage agressives peuvent endommager les surfaces ainsi que les parties internes des produits.
- Ne pas vaporiser les sprays nettoyants directement sur les surfaces chromées. Vaporisez plutôt le produit sur un chiffon doux et essayez ensuite la surface à nettoyer.
- Après le nettoyage, rincer soigneusement la surface chromée à l'eau claire.
- N'utilisez pas de produits nettoyants à base d'acide chlorhydrique, méthanoïque, de chlore ou d'acide acétique, car ces substances peuvent provoquer de sérieux dommages.
- Évitez les méthodes de nettoyage inappropriées pour enlever des taches de calcaire et autres impuretés. La garantie ne couvre pas les dommages résultants de manipulations inappropriées non conformes à nos préconisations d'entretien.



Plus d'informations sur
les conseils de nettoyage et d'entretien

Élimination

Le produit et l'emballage doivent être éliminés conformément aux prescriptions nationales applicables.

Beoogd gebruik

Steungreep en hoekgrepen evenals doucheleuningsystemen zijn geschikt als hulpmiddel in de badkamer. De handgreepsystemen bieden steun- en vasthoudmogelijkheden en ondersteunen onafhankelijke en veilige bewegingen voor mensen met een lichamelijke beperking.

Disclaimer

De firma NORMBAU is niet verantwoordelijk voor persoonlijk letsel of materiele schade veroorzaakt door onjuiste montage, gebruik of reiniging. In het bijzonder als de veiligheidsaanwijzingen niet in acht zijn genomen.

Ernstige incidenten die zich voordoen in combinatie met het product, moeten worden gemeld aan de fabrikant en de bevoegde autoriteit in het land waar de gebruiker gevestigd is.

Garantie

Volgens de huidige regelgeving bedraagt de garantie 2 jaar.

Als de beoogde bedrijfsomstandigheden en de onderhouds- en reinigingsrichtlijnen worden nageleefd, bedraagt de verwachte levensduur minimaal 10 jaar. Op basis van deze levensduur is het product getest en gevalideerd.

Waarschuwingsaanwijzingen

NORMBAU gebruikt bij de productie geen giftige materialen. Gesteld volgens de DIN EN ISO 10993-5:2009.

Verwondingsgevaar

De productoppervlakken kunnen erg warm worden door externe warmtebronnen, bijvoorbeeld direct zonlicht of contact met heet water.

Verwondingsgevaar

Bij overschreiding van de maximale belasting kunnen beschadigingen optreden aan het product. In dat geval dient het artikel opnieuw te worden getest.

Veiligheidsinformatie

De installatie moet worden uitgevoerd door een specialist en alleen met NORMBAU-montagesets of ander geschikt bevestigingsmateriaal. Voor de installatie moet de wandstructuur worden gecontroleerd om het bevestigingsmateriaal te bepalen. Informatie over de maximale toegestane belasting, zie de de toegestane gewichten en de montage handleiding. Na de montage moet de handleiding beschikbaar worden gemaakt voor de gebruiker.

Bij vragen, meer informatie, onduidelijkheden of optredende beschadigingen contact opnemen met NORMBAU support + 49 7843 704 0 of bezoek dan onze website www.normbau.de.

Last

Max toelaatbare belasting voor alle vermelde artikelen: 150kg

7485 053	7484 061	7486 117	9485 053	9486 064	9486 119
7485 054	7484 091	7486 118	9485 054	9486 065	9486 120
7485 061	7486 064	7486 119	9485 061	9486 066	9486 121
7485 091	7486 065	7486 120	9485 091	9486 067	9486 122
7484 054	7486 066	7486 121	9484 054	9486 115	9488 060
7484 055	7486 067	7486 122	9484 055	9486 116	9488 119
7484 056	7486 115	9484 061	9484 056	9486 117	9488 110
7484 076	7486 116	9484 091	9484 076	9486 118	9488 120

Max toelaatbare belasting voor alle vermelde artikelen: 100kg

7453 030	7453 180	7464 022	7464 161	9453 040	9464 076
7453 040	7464 001	7464 031	7488 060	9453 060	9464 077
7453 060	7464 002	7464 032	7488 119	9453 080	9464 078
7453 080	7464 011	7464 130	7488 110	9453 100	9464 095
7453 100	7464 012	7464 131	7488 120	9464 040	9464 096
7453 160	7464 021	7464 160	9453 030	9464 075	

Onderhoud advies

NORMBAU producten zijn onderhoudsvrij.

Onderhoudsinstructies en reiniging

Verwondingsgevaar

Onjuiste reiniging kan schade aan het oppervlak veroorzaken en tot verwondingen leiden.

Cavere Care

Gepoedercoate producten van NORMBAU hebben een glad, gemakkelijk schoon te maken oppervlak. Om het decoratieve ontwerp en de kleur van de coating van onze producten jarenlang te behouden, moet professioneel worden schoongemaakt en onderhouden. Licht vastzittend vuil kan met een spons en water worden verwijderd, waaraan een neutraal schoonmaakmiddel (bijv. Afwasmiddel) wordt toegevoegd. Direct na elk reinigingsproces spoelen met zuiver, koud water. Een zeem- of microvezeldoek verwijdert de resterende veegsporen of waterdruppels. Er mogen geen schurende, schurende reinigings- of verzorgingsmiddelen en sterk zure of alkalische reinigingsmiddelen worden gebruikt. Bij metallic coatings moet

sterke vervuiling zo snel mogelijk worden verwijderd, omdat gedroogd en oud vuil vaak alleen met een schuurmiddel kan worden verwijderd met het risico op beschadiging van de poedercoating of kleurverandering.

Gebruikelijke veegdesinfectiemiddelen kunnen worden gebruikt.

Cavere Chrome

Gebruik bij het schoonmaken van onze Cavere Chrome-producten géén schuurponsjes of schuurmiddelen! Vermijd ook het gebruik van oplosmiddelen, zure schoonmaakmiddelen, kalkverwijderaars, huishoudazijn en wasmiddelen met azijnzuur. Reinig het chromen oppervlak met weinig zeep op een vochtige doek. U kunt kalkaanslag voorkomen door het armatuur na ieder gebruik af te drogen. Als er toch kalkafzetting ontstaat, verwijder dit dan met een milieuvriendelijk reinigingsmiddel. Geschikte reinigingsmiddelen slechts korte laten inwerken en daarna grondig afspoelen met water. Bij zeer hard water kan het nodig zijn om regelmatig het chroomoppervlak te reinigen. Houd hierbij rekening met het volgende:

- Resten van lichaamsverzorgingsproducten als shampoo, douche-gel of vloeibare zeep dienen snel te worden verwijderd, daar ze anders permanente vlekken kunnen achterlaten.
- Krachtige reinigingsmethoden en agressieve schoonmaakmiddelen kunnen niet alleen de oppervlakken beschadigen, maar ook de binnenkant van de producten aantasten.
- Spuit geen reinigingsmiddel rechtstreeks op het chroomoppervlak. Spuit, in plaats daarvan, een reinigingsproduct op een zachte doek en maak het oppervlak daarmee schoon.
- Spoel na het reinigen het chromen oppervlak grondig af met schoon water.
- Gebruik geen schoonmaakmiddelen die zoutzuur, mierenzuur, natriumhypochloriet of azijnzuur bevatten, omdat deze ernstige schade kunnen veroorzaken.
- Behandeling kalkvlekken en andere verontreinigingen alleen op de juiste wijze. Indien er schade optreedt als gevolg van onjuist gebruik, valt deze niet onder de garantie.



Meer informatie over
onderhoudsinstructies en reiniging

Afvalverwerking

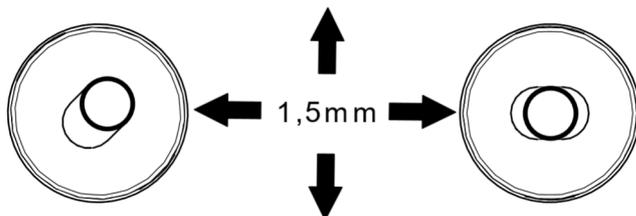
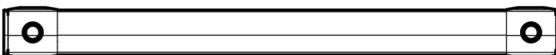
De afvalkverwijdering van producten en verpakkingen is onderworpen aan de geldende nationale voorschriften.



- DE Mauerwerk aus Vollstein
- EN Masonry made of solid brick
- FR Maçonnerie en pierre pleine
- NL Metselwerk van massief steen

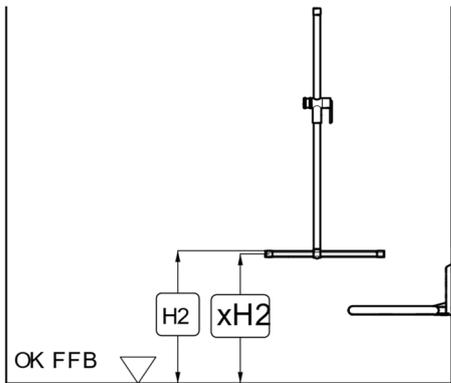
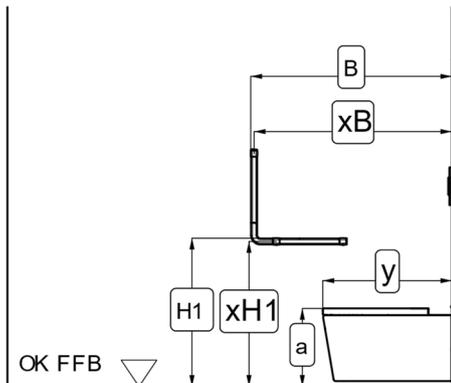
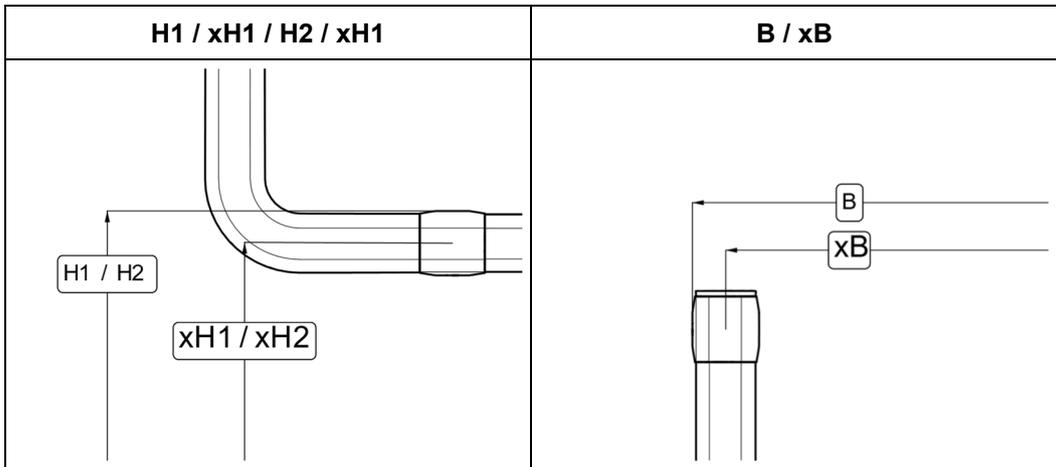


- Vorwandinstallationen, Leichtbauwände mit einer Hinterfüterung aus mind. 30 mm dickem mehrschichtverleimten Holz. Entsprechend der Schraube vorbohren.
- Pre-wall installations, lightweight walls with a backing made of at least 30 mm thick multi-layer glued wood. Pre-drill according to the screw.
- Installations préfabriquées, murs légers avec un support en bois multicouche collé d'au moins 30 mm d'épaisseur. Pré-percer selon la vis.
- Pre-wall installaties, lichtgewicht muren met verdikking van minstens 30 mm dik meerlagen van gelijmd hout. Vorboren volgens de schroef.





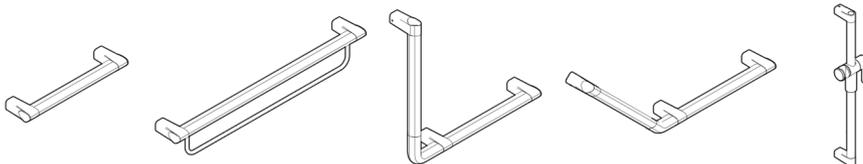
	DE	AT	FR	CH
H1	a + 280	750	700 - 800	700 - 750
xH1	a + 266	736	686 - 786	686 - 736
B	y + 250	y + 150 - 250	y + 150 - 250	y + 150 - 250
xB	y + 236	y + 136 - 236	y + 136 - 236	y + 136 - 236
H2	850	750 - 850	700 - 800	700 - 750
xH2	836	736 - 836	686 - 786	686 - 736



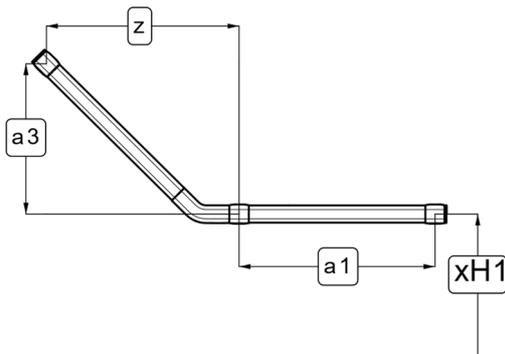
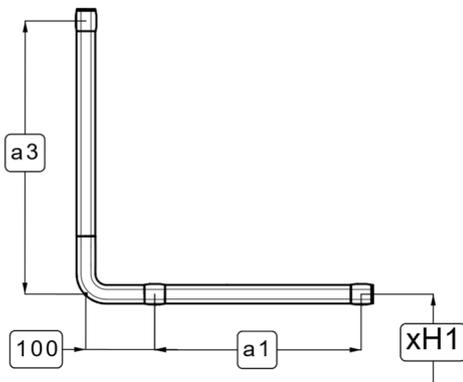
	a1	a2	a3	z
7453 030	300			
9453 030	300			
7453 040	400			
9453 040	400			
7453 060	600			
9453 060	600			
7453 080	800			
9453 080	800			
7453 100	1000			
9453 100	1000			
7484 061	600			
9484 061	600			
7484 091	900			
9484 091	900			
7453 160	600			
7453 180	800			
7464 001	300		400	
9464 001	300		400	
7464 002	300		400	
9464 002	300		400	
7464 011	300		750	
9464 011	300		750	
7464 012	300		750	
9464 012	300		750	
7464 021	400		750	
9464 021	400		750	
7464 022	400		750	
9464 022	400		750	
7464 031	400		950	
9464 031	400		950	
7464 032	400		950	
9464 032	400		950	
7464 130	300		232	295
7464 131	300		232	295
7464 160	600		232	295
7464 161	600		232	295
7485 053	500		750	
9485 053	500		750	
7485 054	500		1100	
9485 054	500		1100	
7485 061	600		1200	
9485 061	600		1200	

	a1	a2	a3
7485 091	900		1200
9485 091	900		1200
7484 054	300	300	
9485 054	300	300	
7484 055	600	300	
9485 055	600	300	
7484 056	600	600	
9484 056	600	600	
7484 076	300	600	
9484 076	300	600	
7486 064	600	600	1200
9486 064	600	600	1200
7486 065	600	600	1200
9486 065	600	600	1200
7486 066	600	600	1100
9486 066	600	600	1100
7486 067	600	600	1100
9486 067	600	600	1100
7486 115	900	600	1200
9486 115	900	600	1200
7486 116	600	900	1200
9486 116	600	900	1200
7486 117	600	900	1200
9486 117	600	900	1200
7486 118	900	600	1200
9486 118	900	600	1200
7486 119	950	950	1200
9486 119	950	950	1200
7486 120	950	950	1200
9486 120	950	950	1200
7486 121	950	950	1100
9486 121	950	950	1100
7486 122	950	950	1100
9486 122	950	950	1100
7488 060			600
9488 060			600
7488 119			1190
9488 119			1190
7488 110			1100
9488 110			1100
7488 120			1200
9488 120			1200

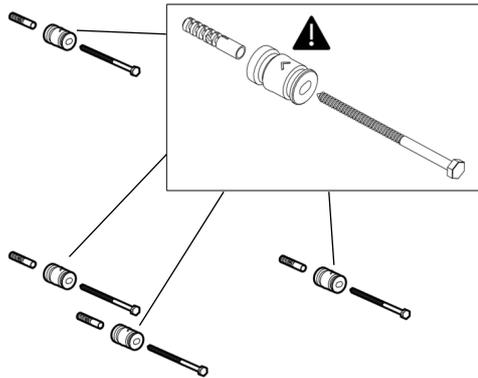
1



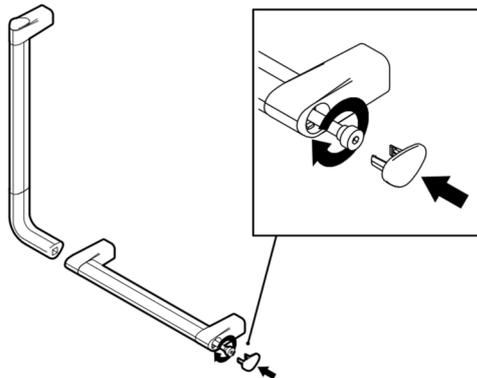
1.1



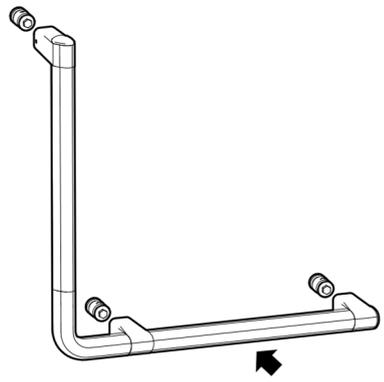
1.2



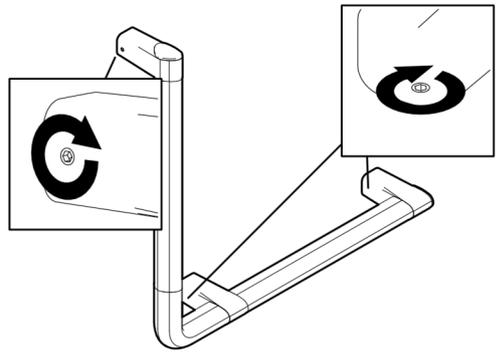
1.3



1.4



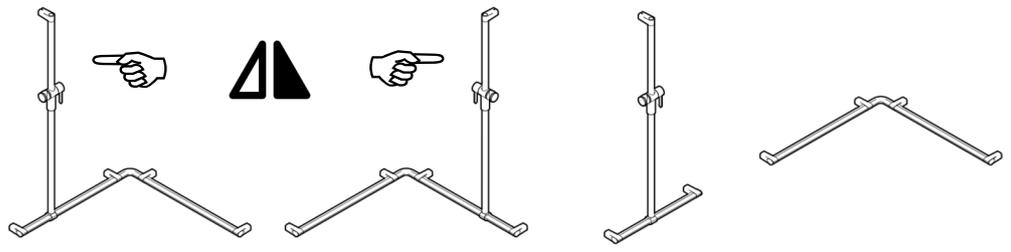
1.5  3 **2Nm**



2

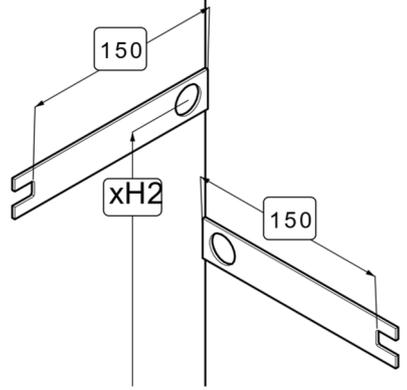


 |
  |
  |
 Ø8x70 |
  10 |
  3  4



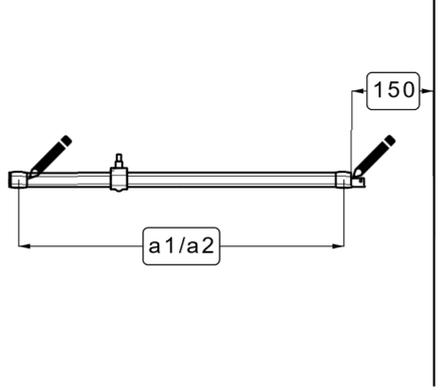
2.1

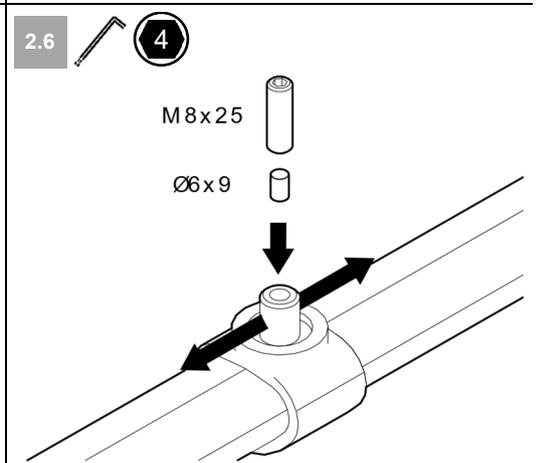
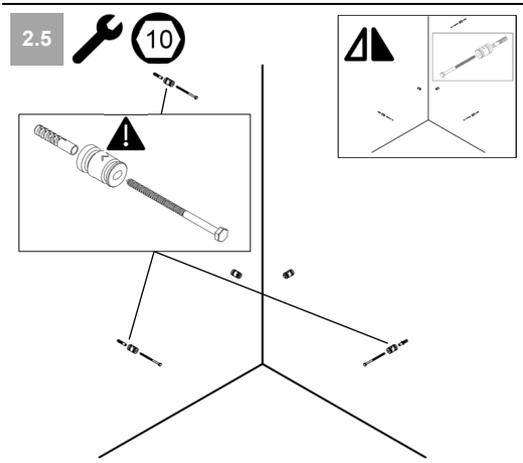
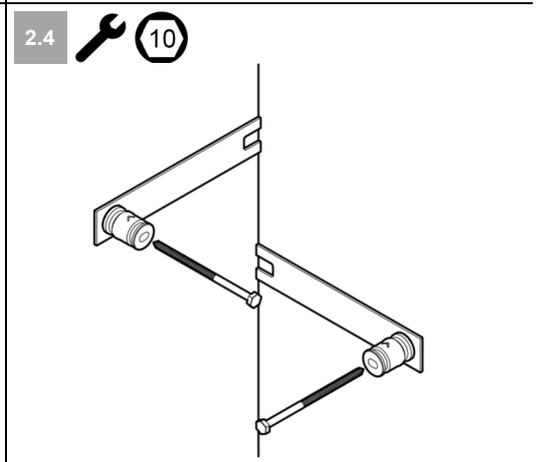
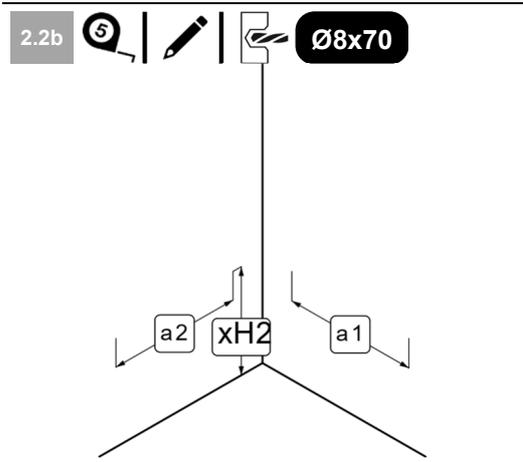
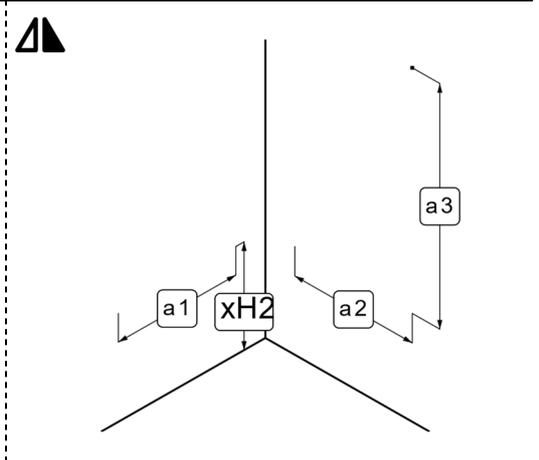
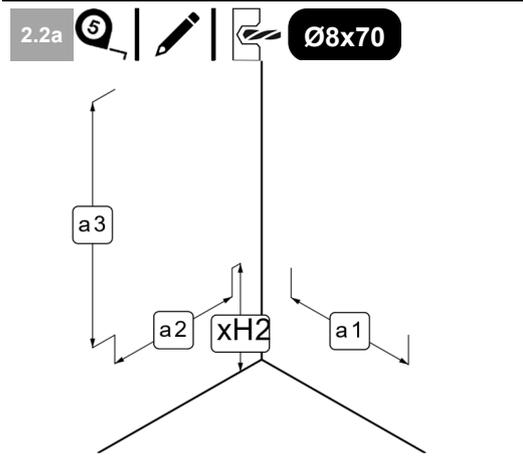
 |
  |
  |
 Ø8x70 |
 



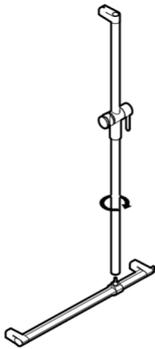
2.2

QUICK TIP! 

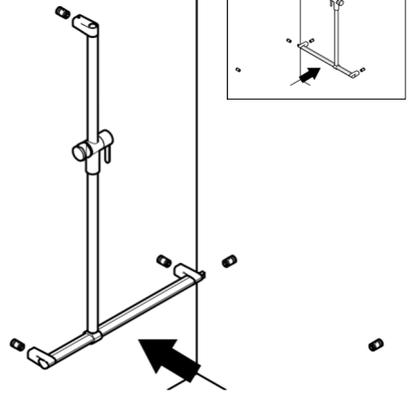




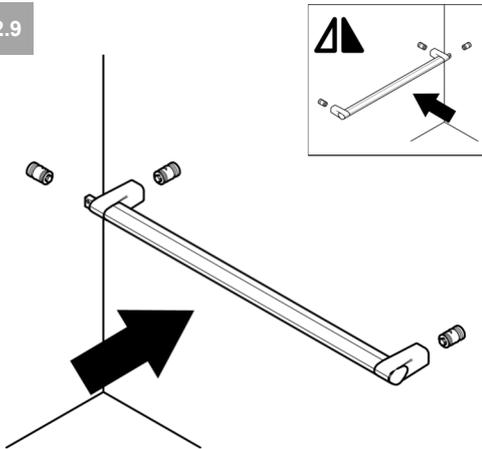
2.7



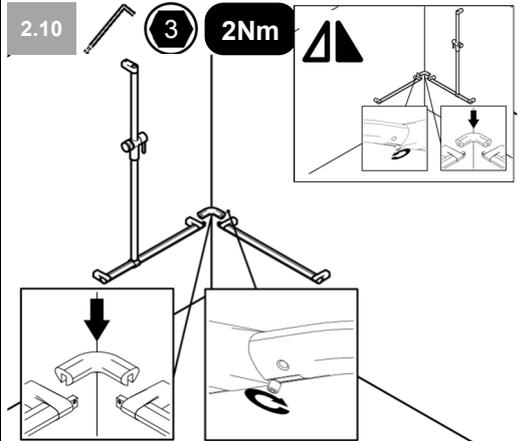
2.8



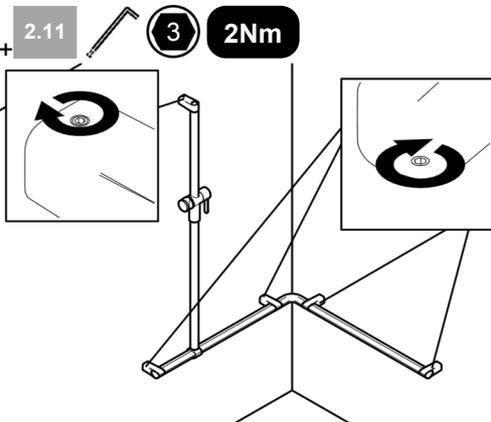
2.9



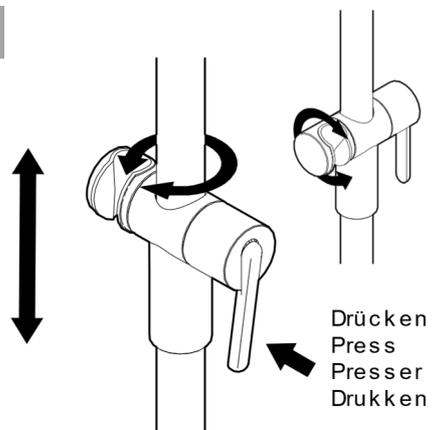
2.10



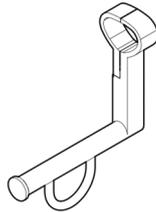
2.11



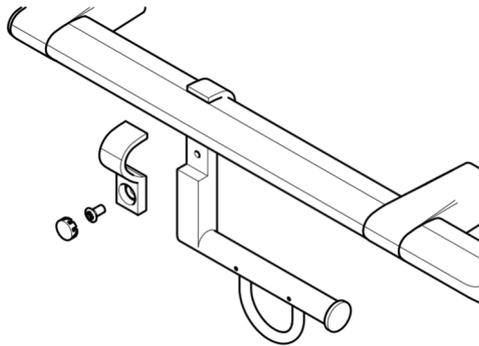
2.12



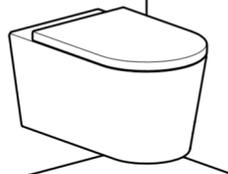
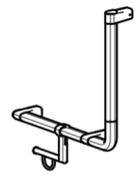
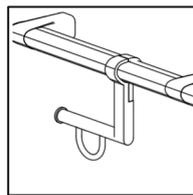
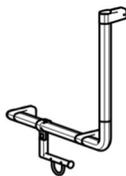
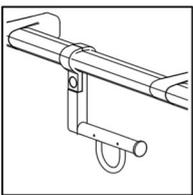
3



3.



3.2



Symbolerklärung / Symbol explanation / Explication du symbole / Symbool uitleg

 DE Hersteller EN Manufacturer FR Fabricant NL Fabrikant	UDI DE Eindeutige Produktidentifizierung EN Unique product identification FR Identification unique du produit NL Unieke productidentificatie
 DE Herstellungsdatum EN Date of manufacture FR Date de production NL Productiedatum	 DE Montageanleitung beachten EN Follow fixing instructions FR Respectez les instructions de montage NL Neem de montagehandleiding in acht
REF DE Typenbezeichnung EN Type name FR Numéro de série NL Seriennummer	 DE Maximales Benutzergewicht EN Maximum weight of user FR Poids maximal de l'utilisateur NL Maximale belasting
 DE Achtung EN Attention FR Attention NL Attentie	UK CA DE UKCA-Kennzeichnung EN UKCA marking FR Marquage UKCA NL UKCA-markering
MD DE Ist ein Medizinprodukt. EN Is a medical device. FR Est un dispositif médical NL Is een medisch hulpmiddel.	CE DE Konform mit der Verordnung (EU) 2017/745 über Medizinprodukte EN Conform with regulation (EU) 2017/745 concerning medical devices FR Conforme à la réglementation (EU) 2017/745 sur les produits médicaux NL Voldoet aan verordening (EU) 2017/745 voor medische Hulpmiddelen



NORMBAU GmbH
 Schwarzwaldstraße 15
 77871 Renchen | Germany
 E-Mail: normbau@allegion.com
 Internet: www.normbau.de

2024-03-04 / 8214 415 / H

